



# 5150<sup>III</sup>®

## LBX-S

### 15-WATT HEAD

РЪКОВОДСТВО НА СОБСТВЕНИКА | MANUAL DE INSTRUCCIONES  
MODE D'EMPLOI | MANUAL DO PROPRIETÁRIO  
MANUALE UTENTE | BEDIENUNGSHANDBUCH  
INSTRUKCJA OBSŁUGI | NÁVOD K POUŽITÍ  
NÁVOD NA POUŽITIE | UPORABNIŠKI PRIROČNIK

.

## ВЪВЕДЕНИЕ

Този професионален изцяло лампов усилвател е разработен, за да отговори на точните спецификации на Edward Van Halen, една от истинските живи легенди на рок китарата. Двуканалните функции на 15-ватовата глава на усилвателя 5150III LBX-S осигуряват девствен чист тон и свирепо усилване, вдъхновявайки неограничен артистичен израз.

С такъв яростен тон и безкомпромисна конструкция, резултатът е феноменално представяне на EVH за години напред. Специалните характеристики на този отличителен усилвател включват двойно концентрично усилване и контрол на силата на звука за прецизно и независимо управление на чистите (зелени) и пълно изгаряне (червени) канали, заедно с черен контролен панел, черна метална решетъчна клетка с EVH райета мотив и др.



## ХАРАКТЕРИСТИКИ НА КОНТРОЛНИЯ ПАНЕЛ



A. ВЛОЖКА: Включете китарата тук, като използвате само висококачествен екраниран инструментален кабел.

B. ИЗБОР: Бутон в позиция (ЗЕЛЕН) избира чист канал; изходяща позиция (ЧЕРВЕНО) избира канал за пълно изгаряне.

C. GAIN: Двойни концентрични контроли на усилването. Вътрешно кръгло копче контролира усилването на чист канал (ЗЕЛЕНО); външното копче тип "пилешка глава" контролира усилването на канала за пълно изгаряне (ЧЕРВЕНО).

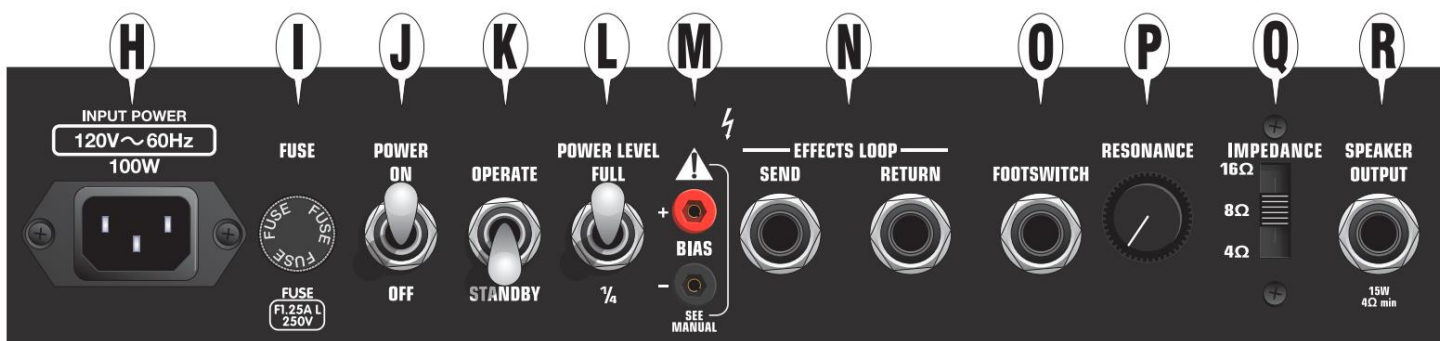
D. LOW, MID, HIGH: Ниски, средни и високочестотни контроли на тона.

E. VOLUME: Двойни концентрични контроли на звука. Вътрешното кръгло копче контролира силата на чистия канал (ЗЕЛЕНО); външното копче "chi-cken-head" контролира силата на звука на канала за пълно изгаряне (ЧЕРВЕНО).

F. ПРИСЪСТВИЕ: Ултрависокочестотен тон контрол за двата канала.

G. ЛАМПА ЗА ЗАХРАНВАНЕ: Показва, че усилвателят е включен, когато свети.

## ХАРАКТЕРИСТИКИ НА ЗАДНИЯ ПАНЕЛ



**H. ВХОД ЗА ЗАХРАНВАНЕ:** Свържете включения захранващ кабел към а

заземен контакт в съответствие с номиналните стойности на напрежението и честотата, посочени на задния панел на усилвателя.

**I. ПРЕДПАЗИТЕЛ:** При прекъснато захранване сменете изгорял предпазител само с такъв от вида и номинала, посочени на задния панел на усилвателя.

**J. POWER:** Включва и изключва усилвателя. Когато включите усилвателя за първи път, оставете превключвателя OPERATE/STANDBY (K) в позиция STANDBY (надолу) за 30 секунди, докато тръбите се затоплят, след това поставете превключвателя в позиция OPERATE (нагоре), за да извадите усилвателя от режим STANDBY. Преди да изключите превключвателя POWER (долна позиция), поставете усилвателя в режим STANDBY за 10 секунди

**K. РАБОТА/ГОТОВНОСТ:** Когато си правите почивка от игра и преди да изключите усилвателя, както е отбелязано по-горе (J), поставете усилвателя в режим ГОТОВНОСТ—което помага за удължаване на живота на тръбата—както настроите този превключвател на позиция ГОТОВНОСТ (надолу). Върнете превключвателя в позиция OPERATE (нагоре), когато възобновявате играта след почивка. Освен това, както е отбелязано по-горе (J), усилвателят трябва да остане в режим на ГОТОВНОСТ за 30 секунди след първоначалното включване.

**L. НИВО НА МОЩНОСТ:** ПЪЛНА позиция осигурява максимална мощност; Позиция 1/4 намалява мощността до приблизително четири вата.

**M. РЕГУЛИРАНЕ НА ИЗПИТВАНЕ НА ОТСТРАНЕНИЕ/ОТКЛЮЧЕНИЕ:** НЕ МОГАТ ДА СЕ ОБСЛУЖВАТ ОТ ПОТРЕБИТЕЛЯ.

Тези функции трябва да се използват само от оторизиран сервизен техник за регулиране на отклонението на тръбите на усилвателя.

**N. EFFECTS LOOP:** Свържете SEND към входа за ефекти и ВРЪЩАНЕ към извеждане на ефекти.

**O. КРАЧЕН ПРЕВКЛЮЧВАТЕЛ:** Свържете тук включения педал с един бутон за превключване на канали (заменя превключвателя на предния панел).

**P. RESONANCE:** Регулира ниската честота на усилвателя отговор.

**Q. LOAD IMPEDANCE:** Избира изходен импеданс (4, 8 или 16 ома), за да съответства на натоварването на високоговорителя.

**R. ИЗХОД ЗА ГОВОРИТЕЛИ:** За свързване към шкафа за високоговорители.

**ЗАБЕЛЕЖКА:** Високоговорителят трябва винаги да е включен в жака на високоговорителя, когато усилвателят е включен, или може да възникне повреда. Изключете усилвателя или в РЕЖИМ НА ГОТОВНОСТ (K), когато промените връзките на високоговорителите или настройките на импеданса.

**S. ВКЛЮЧВАНЕ/ИЗКЛЮЧВАНЕ НА LED (НЕ СЕ ПОКАЗВА):** Натиснете вдлъбнатия бутон отстрани на шасито, за да осветите фоновото осветление на зеления и червения канал.



**ВНИМАНИЕ:** За да предотвратите опасност от токов удар, не свързвайте към електрическата мрежа, докато горният капак е свален.

## СПЕЦИФИКАЦИИ

|                         |                                                              |                             |                                 |
|-------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------|
| ТИП                     | PR 4837                                                      |                             |                                 |
| НОМЕРА НА ЧАСТИ         | 2256020000 (120V, 60Hz) САЩ                                  | 2256021000 (110V, 60Hz) TW  | 2256023000 (240V, 50Hz) AUS     |
|                         | 2256024000 (230V, 50Hz) Великобритания                       | 2256025000 (220V, 50Hz) ARG | 2256026000 (230V, 50Hz) EUR     |
|                         | 2256027000 (100V, 50Hz) JPN                                  | 2256029000 (220V, 60Hz) ROK |                                 |
| ИЗИСКВАНЕ ЗА ЗАХРАНВАНЕ | 100 вата                                                     |                             |                                 |
| ИЗХОДНА МОЩНОСТ         | 15 вата RMS при 4, 8 или 16 ома                              |                             |                                 |
| ВХОДЕН ИМПЕДАНС         | >1MΩ                                                         |                             |                                 |
| ИЗХОДЕН ИМПЕДАНС        | 4Ω/8Ω/16Ω (по избор)                                         |                             |                                 |
| ПРЕДПАЗИТЕЛИ            | 100V модули, F1.6A L, 250V                                   | 120V модули, F1.25A L, 250V | 220-240V модули, F0.63A L, 250V |
| КРАЧЕН ПЕДАЛ            | Педал за превключване на канали с един бутон (включен)       |                             |                                 |
| ТРЪБИ                   | Две изходни тръби EL84, четири тръби за предусилвател ECC835 |                             |                                 |
| РАЗМЕРИ                 | Височина: 7" (17,8 см)                                       | Ширина: 12,5 инча (31,2 см) | Дълбочина: 6" (15,3 см)         |
| ТЕГЛО                   | 15 паунда (6,8 кг)                                           |                             |                                 |

Продуктовите спецификации подлежат на промяна без предупреждение.

ПРОДУКТ НА  
FENDER MUSICAL INSTRUMENTS CORP.  
311 CESSNA КРЪГ  
КОРОНА, КАЛИФ. 92880 САЩ

AMPLIFICADOR DE AUDIO  
IMPORTADO POR: Fender Ventas de México, S. de RL de CV  
Calle Huerta #279, Int. A. Полковник Ел Наранхо. СР 22785. Енсенада, Баха Калифорния, Мексико.  
RFC: FVM-140508-CIO  
Клиентска услуга: 01(800) 7887395, 01(800) 7887396, 01(800) 7889433

EVH® и 5150III® са търговски марки на Edward Van Halen.  
Fender® и логото на Fender "F" са търговски марки на FMIC.  
Други търговски марки са собственост на съответните им собственици.  
Авторско право © 2020 FMIC. Всички права запазени